

IRTISANOUTUMISLOMAKE – UPPSÄGNINGSBLANKETT

Irtisanomisaika on kalenterikuukausi (esim. jos irtisanot asuntosi **15.2, vuokrasuhde päättyy 31.3**)
Uppsägningstiden är en kalendermånad (tex. om du säger upp din bostad **15.2, upphör hyreskontraktet 31.3**)

Sanon/sanomme irti vuokrasopimuksen asunnosta:
Jag/vi säger upp hyresavtalet angående lägenhet:

(osoite/adress)

Perheasunnon irtisanomiseen
on puolison suostumus
makan/maken/sambon har gett
tillstånd till uppsägning av familjebostad

(vuokralainen-set/hyresgästen-gästerna)

Huone/huoneisto vapautuu
Rummet/lägenheten blir ledig ___/___ 20__

**Avaimet (myös autopaikan) palautan VOAS:n toimistoon
Nycklarna (ev. bilplatsnyckeln) returneras till VOAS`byrå**

Huom! Sopimussakkona veloitetaan 50 € jokaiselta alkavalta viikolta, ellei avaimia palauteta vuokrasuhteen päättyessä.
Obs! Om nycklarna inte returneras när kontraktet upphör, debiteras en avtalsbot på 50 € per påbörjad vecka. .

Luovutan huoneiston yhteistiloineen siivottuna tai VOAS siivouttaa sen laskuuni.
Jag överläter bostaden och de gemensamma utrymmena städade, annars städar VOAS på min bekostnad.

Pankki ja tilinumero
Bank och kontonummer

Vakuusmaksun palautusta varten - för återbetalning av säkerhetsavgiften

Uusi yhteysosoite
Ny kontaktadress

Puhelinnumero/telefonnummer
sähköposti/email

Päiväys- Datum ___/___20__

allekirjoitus - underskrift

nimenselvennys-namnförtydligande

Asunnon **tarkastus tehdään irtisanomiskuukauden 15- 31. päivien** välisenä aikana klo 9.00- 15.30.
Tarkastuksesta ei ilmoiteta etukäteen, ilmoita asuntotoimistoon mikäli haluat olla paikalla kun asunto tarkistetaan.
Bostaden granskas mellan den 15 och 31 under uppsägningmånanden, mellan kl 9-15.30, meddela bostadsbyrån om du vill vara hemma då bostadsgranskaren kommer.
Tällä irtisanomisella annan Voas:lle luvan luovuttaa yhteystietoni uudelle asukkaalle asunnon mahdollisen näytön järjestämiseksi.
Med denna uppsägning ger jag Voas lov att ge mina kontaktuppgifter åt följande hyresgäst för eventuell bostadsvisning.